

00503

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
 SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Cocktailgeschirr PS transparent

Vaisselle de cocktail PS transparent

Produktbeschreibung Description du produit

Bezeichnung Désignation	Farbe Couleur	Masse (mm) Dimensions (mm)	Volumen (ml) Volume (ml)	Art.-Nr. N° d'art.
Mini Frosted Kristall Mini Frosted cristall	transparent transparent	Ø45x62	60	1455
Maxi Frosted Kristall Maxi frosted cristal	transparent transparent	Ø55x95	150	1457
Kova10 Kristall Kova10 Cristal	transparent transparent	40x40x82	100	1561
Cubik 1000 Kristall Cubik 1000 cristal	transparent transparent	170x170x80	1000	1659
Atlas Medium Tablett Meer Atlas medium vert d'eau	transparent grün transparent vert	274x192x20		2041
Cubik 130 Meer Cubik 130 vert d'eau	transparent grün transparent vert	130x130x15		2054
Cubik 130 Kristall Cubik 130 cristal	transparent transparent	130x130x15		2055
Cubik 180 Meer Cubik 180 vert d'eau	transparent grün transparent vert	180x130x15		2067
Cubik 220 Meer Cubik 220 vert d'eau	transparent grün transparent vert	220x220x20		2070
Cubik 550 Meer Cubik 550 vert d'eau	transparent grün transparent vert	130x130x70		2078
Cubik 65 Kristall Cubik 65 cristal	transparent transparent	130x65x15		2081
Cubik Tablett Meer Cubik plateau vert d'eau	transparent grün transparent vert	415x215x23		2178
Atlas Capitales Tablett Meer Atlas capitales plateau vert	transparent grün transparent vert	380x274x20		2180
Cubik 110 Meer Cubik 110 vert d'eau	transparent grün transparent vert	220x110x20		2183
Quadra Tablett Meer Quadra Plateau vert d'eau	transparent grün transparent vert	310x310x22		2236
Cubik 64 Meer Cubik 64 vert d'eau	transparent grün transparent vert	65x65x16		2500
Rondo Kristall Rondo cristal	transparent transparent	65x80x15, Boden/base Ø50		2501

00503

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
 SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Bezeichnung Désignation	Farbe Couleur	Masse (mm) Dimensions (mm)	Volumen (ml) Volume (ml)	Art.-Nr. N° d'art.
Shanghai Kristall Shanghai cristal	transparent transparent	120x35		2504
Kova16 Kristall Kova16 cristal	transparent transparent	58x58x76	160	2587
Kova6 Kristall Kova6 cristal	transparent transparent	50x50x45	60	2592
Vivienne Mini Meer Vivienne Mini Vert d' eau	transparent grün transparent vert	Ø45x52	60	2595
Vivienne Mini Kristall Vivienne Mini cristal	transparent transparent	Ø45x52	60	2596
Sférik 6 Kristall matt Sférik 6 cristal dépoli	transparent/gefrostet transparent/givré	Ø68x37	60	2599
Vivienne Maxi Kristall Vivienne Maxi Cristal	transparent transparent	Ø45x82	80	2600
Bioglass Kristall Bioglass cristal	transparent transparent	Ø52x69	60	2603
Kova22 Kristall Kova22 Cristal	transparent transparent	72x72x72	220	2604
Sférik 24 Kristall matt Sférik 24 cristal dépoli	transparent/gefrostet transparent/givré	Ø108x50	240	2606
Bodeglass Kristall 22 Bodeglass cristal 22	transparent transparent	Ø78x56	220	2608
Conik Kristall Conik Cristal	transparent transparent	Ø48x170	110	2647
Conik Löffel Kristall Conik cuillère cristal	transparent transparent	190		2649
Ariane Löffelchen Kristall Ariane Cuillère	transparent transparent	130		2754
Stick Prisma Kristall Stick Prisma Cristal	transparent transparent	100		2764
Fuss Kristall matt zu Conik Pied cristal dépoli pour Conik	transparent/gefrostet transparent/givré	Ø60x15		2769
Cubik 250 Kristall Cubik 250 cristal	transparent transparent	110x110x40		4932
Cubik 600 Kristall Cubik 600 cristal	transparent transparent	170x170x34	600	4934
Mini Comptoir Kristall Mini Comptoir cristal	transparent transparent	Ø38x56	50	10702
Lova Kristall Lova cristal	transparent transparent	Ø48	30	10877
Tablett Kheops Kristall Plateau Kheops cristal	transparent transparent	445x280x25		11338

00503

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
 SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Bezeichnung Désignation	Farbe Couleur	Masse (mm) Dimensions (mm)	Volumen (ml) Volume (ml)	Art.-Nr. N° d'art.
Bodeglass Kristall 30 Bodeglass cristal 30	transparent transparent	Ø89x57	300	13109
Boko Clip Kristall mit Deckel Boko Clip cristal + couvercle	transparent transparent		250	13384
Lova Kristall Mini Lova cristal Mini	transparent transparent	Ø36	20	13474
Perla 300 PS inkl. Deckel Saladier Perla moyen	transparent transparent	Ø110	300	13550
Cocktail Chupito Kristall Cocktail Chupito cristal	transparent transparent	Ø48x38	50	14708
Cocktail Evo Kristall Cocktail Evo cristal	transparent transparent	Ø44x74	60	14709
Cocktail Barok Kristall Cocktail Barok cristal	transparent transparent	Ø49x62	60	14719
Hydra Kristall Hydra cristal	transparent transparent	Ø35x75	50	14728
Recto-Verso Kristall Recto-Verso cristal	transparent transparent	Ø50x65/Ø55x20	80/40	15511
Duo Snack Göffel Kristall Duo Snack cristal	transparent transparent	105		15517
Comptoir Kristall Verre Comptoir cristal	transparent transparent	Ø54x80	150	N001
Sférik 60 Kristall Sférik cristal	transparent transparent	Ø138x70	600	N306
Kova6 Volute Kristall Kova6 Volute cristal	transparent transparent	50x50x45	60	N501
Kova22 Volute Kristall Kova22 Volute cristal	transparent transparent	72x72x72	220	N503
Barok 14 cl Kristall Barok 14 cl Kristall	transparent transparent	Ø68x76	140	D398

Material/Zusammensetzung Matériel/composition

Polystyrol
Polystyrène

Lagerbedingungen Conditions de stockage

Lagertemperatur: Raumtemperatur
 Température de stockage: température ambiante
 Relative Luftfeuchtigkeit: trocken
 Humidité relative: sec

00503

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Lagerbedingungen:
Conditions de stockage:

vor direkter Sonneneinstrahlung schützen
ne pas exposer au rayonnement solaire direct

Verwendungszweck Conditions d'utilisation

Die Produkte sind für den direkten Kontakt mit folgenden Lebensmittelarten geeignet:
Les produits sont adaptés à un contact direct avec les types d'aliments suivants:

- alle Arten von Lebensmitteln
tous les types de denrées alimentaires

Anwendungen Applications

- Tiefkühlung -20°C
Congélateur
- Langzeitlagerung bei Raumtemperatur oder darunter
Entreposage de longue durée à température ambiante ou à une température inférieure
- Erhitzen auf 70°C bis zu 2h
Chauffage à 70°C pendant 2 heures

NICHT geeignete Anwendungen Applications INADÉQUATES

- Backofen
Four
- Mikrowelle
Micro-ondes

Bestätigungen Confirmations

Die Artikel entsprechen den folgenden Bestimmungen:
Les produits respectent les règlements suivants:

- VERORDNUNG (EG) Nr. 1935/2004** über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen: Artikel 3, Artikel 11 Absatz 5, Artikel 15 und Artikel 17
Règlement (CE) N° 1935/2004 concernant les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires: article 3, de l'article 11, paragraphe 5, et articles 15 et 17
- VERORDNUNG (EG) Nr. 2023/2006** über gute Herstellungspraxis für Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
Règlement (CE) N° 2023/2006 relatif aux bonnes pratiques de fabrication des matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires
- VERORDNUNG (EU) Nr. 10/2011** über Materialien und Gegenstände aus Kunststoff, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
Règlement (UE) N° 10/2011 concernant les matériaux et objets en matière plastique destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires

Gesamtmigration
Migration globale

Unter den folgenden Bedingungen geprüft:
 Testé dans les conditions suivantes:

Simulanz Simulant		Zeit Durée	Temperatur Température
<input checked="" type="checkbox"/> A	Ethanol 10 Vol.-% Éthanol à 10 % (v/v)	10d	40°C
<input checked="" type="checkbox"/> B	Essigsäure 3 Gew.-% Acide acétique à 3 % (m/v)	10d	40°C
<input checked="" type="checkbox"/> D2	Pflanzliches Öl Huile végétale	10d	40°C

- Die Gesamtmigrationswerte liegen mit den getesteten Simulanzien unter den gesetzlichen Grenzwerten.
 Avec les simulants testés, les valeurs de migration globale sont inférieures aux valeurs limites légales.

Angaben zur spezifischen Migration
Informations relatives à la migration spécifique

- Das Material kann Stoffe mit spezifischem Migrationslimit enthalten. Die Einhaltung der geforderten Grenzwerte wird für die genannten Lebensmittelarten und Verwendungsbedingungen bestätigt.
 Le matériau peut contenir des substances ayant une limite de migration spécifique. Le respect des limites requises est confirmé pour les types d'aliments et les conditions d'utilisation spécifiés.

Berechnungsgrundlage
Base de calcul

- Verhältnis der mit dem Lebensmittel in Berührung kommenden Fläche zum Volumen, anhand dessen die Konformität des Materials oder Gegenstandes festgestellt wurde: 1 dm²/165ml
 Rapport surface en contact avec la denrée alimentaire/volume utilisé pour établir la conformité du matériau ou de l'objet:

Dual-Use-Additive
Additifs à double fonctionnalité

- Die Produkte enthalten keine Dual-Use-Additive.
 Les produits ne contiennent pas d'additifs à double fonctionnalité.

Funktionelle Barrieren
Barrières fonctionnelles

- Funktionellen Barrieren werden nicht eingesetzt.
 Aucune barrière fonctionnelle n'est utilisée.

Spülmaschinentauglichkeit
Aptitude lave-vaisselle

Die Artikel wurden von einem unabhängigen Labor getestet, um eine rechtliche und objektive Schlussfolgerung bezüglich der Wiederverwendung der Produkte zu ziehen. Die durchgeführten Tests belegen die Wiederverwendbarkeit der Produkte gemäss der Norm NF EN 12875-1: Konformität der Artikel nach 20 Spülzyklen in der Spülmaschine (Waschen 55 °C / Spülen bei 65 °C).

00503

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ



Les articles ont été testés par un laboratoire indépendant pour tirer une conclusion légale et objective concernant la réutilisation des produits. Les tests effectués démontrent la réutilisabilité des produits selon la norme NF EN 12875-1: conformité des articles après 20 cycles de lavage au lave-vaisselle (lavage à 55 °C / rinçage à 65 °C).

Disclaimer

Restriction

Diese Bestätigung gilt für die von uns gelieferten Artikel wie beschrieben. Danach erfüllt das Material bei Beachtung der angegebenen Lebensmittelkontaktbedingungen die Vorgaben der genannten Rechtsakte für den Kontakt mit den angegebenen Füllgütern. Von der technologischen Eignung des Materials in der konkreten Anwendung mit dem vorgesehenen Füllgut und für von der auf der Konformitätserklärung angegebenen Information abweichende Einsatzbedingungen hat sich der Verwender selbst zu überzeugen. Cette confirmation s'applique aux articles que nous fournissons tels que décrits. Selon cela, le matériau remplit les exigences des actes juridiques cités pour le contact avec les produits de remplissage spécifiés si les conditions de contact alimentaire spécifiées sont respectées. L'utilisateur doit se convaincre de l'adéquation technologique du matériau dans l'application spécifique avec le remplissage prévu et pour des conditions d'utilisation qui s'écartent des informations fournies sur la déclaration de conformité.


Reklamationen

Réclamations

Lieferungen, die von den aufgeführten Spezifikationen abweichen, werden zurückgenommen und nach Überprüfung ersetzt.
Si les livraisons ne correspondent pas aux spécifications décrites, elles peuvent être retournées et seront remplacées après contrôle.

Freigabe/Firmendaten

Validation/données sur l'entreprise

Erstellt durch: Etabli par: STOL	Freigegeben durch: Approuvé par:  Andreas Meier (Leiter Einkauf) (chef des achats)	Version: Version: 7
Datum: Date: 08.04.2022		Ersetzt Version: Remplace version: 6
Pacovis AG Grabenmattenstrasse 19 CH-5608 Stetten Tel. +41 56 485 93 93 Fax. +41 56 485 93 00 www.pacovis.ch/stetten	Pacovis Österreich GmbH & Co KG Zum Wiesfeld 11 AT-2000 Stockerau Tel. +43 (1)270 16 20 - 31 Fax +43 (1)270 79 07 - 51 www.pacovis.at/stockerau	Pacovis Deutschland GmbH Konrad-Zuse-Weg 1 72555 Metzingen Tel. +49 (0)7123 38 004 - 0 Fax +49 (0)7123 38 004 - 29 www.pacovis.de/metzingen